

ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO

G/SPS/ENQ/18
20 de diciembre de 2004

(04-5598)

Comité de Medidas Sanitarias y Fitosanitarias

SERVICIOS NACIONALES DE INFORMACIÓN

Nota de la Secretaría¹

El presente documento contiene una lista de los nombres, direcciones y números de teléfono y de telefax de los servicios de información previstos en el párrafo 3 del Anexo B del Acuerdo, así como las informaciones complementarias suministradas por las delegaciones acerca del funcionamiento de tal servicio, que se han comunicado a la Secretaría hasta el 17 de diciembre de 2004. Se solicita a los Miembros que también puedan facilitar una dirección electrónica que la comuniquen a la Secretaría (gretchen.stanton@wto.org).

Albania

General Directorate for Standardization (DPS)
Rruga "Mine Peza", Nr. 143/3
Kutia Postare 98
Tirana
Albania

Teléfono: + (355 4) 247 176
Telefax: + (355 4) 226 255
Correo electrónico/Internet: dsc@icc.al.eu.org

Angola

Francisco Antonio Jacinto
Ministério do Comércio
Largo 4 de Fevereiro
Palácio de Vidro, R/C

Telefax: + (244 2) 31 11 91
(Gabinete del Ministro de Comercio)
+ (244 2) 31 11 95
(Gabinete del Viceministro de Comercio)

¹ El presente documento ha sido elaborado bajo la responsabilidad de la Secretaría y sin perjuicio de las posiciones de los Miembros ni de sus derechos y obligaciones en el marco de la OMC.

Antigua y Barbuda

Permanent Secretary
Ministry of Trade
P.O. Box 1550
Redcliffe Street
St. John's

Teléfono: + (268) 462 15 42
Telefax: + (268) 462 16 25

Argentina

Servicio Nacional de Sanidad y Calidad Agroalimentaria
Coordinación de Relaciones Internacionales e Institucionales
Av. Paseo Colón 367 (1063) 5to. piso
Buenos Aires

Teléfonos: + (54 11) 4331 6041/6049
ext. 1322/23/27/28/1514
Correo electrónico/Internet: relint@inea.net.ar
mdonate@senasa.gov.ar
Sitio Web: www.senasa.mecon.gov.ar

Armenia

State Department of Quarantine of Plants
Ministry of Agriculture of the Republic of Armenia
2 Vardananc Street
375010 - Ereván

Teléfono: + (374 1) 52 88 60
Telefax: + (374 1) 52 37 93
Correo electrónico/Internet: plant@netsys.am

State Department of Veterinary
Ministry of Agriculture of the Republic of Armenia
2 Vardananc Street
375010 - Ereván

Teléfonos: + (374 1) 54 46 35/54 49 06
Telefax: + (374 1) 54 46 37

Bioresources Management Agency
Ministry of Nature Protection of the Republic of Armenia
1/3 P. Buzand Street
375010 - Ereván

Teléfono: + (374 1) 52 79 52
Telefax: + (374 1) 52 79 52

Armenia (Cont.)

Sanitary and Anti-epidemic State Department
Ministry of Health Care of the Republic of Armenia
10 Hovsepyan Street
375047- Ereván

Teléfonos: + (374 1) 52 06 60/65 46 95
Telefax: + (374 1) 52 06 60

Australia

Australian SPS Contact Point
GPO Box 858
Canberra City 2601

Teléfono: + (612) 6272 5242
Telefax: + (612) 6272 3678
Correo electrónico/Internet: sps.contact@daff.gov.au
Sitio Web: www.daff.gov.au

Bahrein, Reino de

Inocuidad de los alimentos:
Dr.Samir Abdullah Khlfan
Director
Directorate of Public Health
Ministry of Health
Manama

Teléfono: + (973) 250 313
Telefax: + (973) 276 301

Preservación de los vegetales:
Mr Jaffar Habib Ahmed
Director
Plant Welfare
Ministry of Municipality Affairs and Agriculture
P.O. Box 251
Manama

Teléfono: + (973) 691 251
Telefax: + (973) 695 734

Bangladesh

Joint Secretary (ITO)
Ministry of Commerce
Government of the People's Republic of Bangladesh
Bangladesh Secretariat
Dhaka

Teléfonos: + (8802) 8619508 (oficina)
+ (8802) 8110922 (Res)
Telefax: + (8802) 8615741
Correo electrónico/Internet: mincom@bdonline.com

Barbados

The Permanent Secretary
Attn: Michael Philip
Ministry of Agriculture and Rural Development
Graeme Hall, Christchurch

Teléfono: + (246) 428 4150
Correo electrónico/Internet: pathology_mar@caribsurf.com

Belarús

National Information Centre for Technical Barriers to Trade,
Sanitary and Phytosanitary Measures
(Centro Nacional de Información para OTC y MSF)
3 Melezh Str.
Minsk 220113

Teléfono: + (375) 17262 5260
Telefax: + (375) 17262 1520
Correo electrónico/Internet: info@nicwto.by
Sitio Web: www.nicwto.by

Belice

Delilah A. Cabb M.Sc., Coordinator
Belize Agricultural Health Authority
PO Box 169
Agricultural Show Grounds
Belmopan

Teléfonos: + (5018) 24 4899 ó 24 4872
Telefax: + (5018) 24 4889
Correo electrónico/Internet: bahasps@yahoo.co.uk
baha@btl.net
Sitio Web: www.baha.bz

Benin

Directeur de l'Agriculture
01 BP 58
Porto-Novo

Teléfonos: + (229) 213 290/93
Telefax: + (229) 214 413
Correo electrónico/Internet: samufi@firstnet.bj

Bolivia

Dirección Nacional del Servicio Nacional de Sanidad Agropecuaria e
Inocuidad Alimentaria (SENASAG)
Calle Natush s/n
Trinidad-Beni

Teléfonos: + (591 3) 462 8105/8106/8107
Telefax: + (591 3) 465 2177
Correo electrónico/Internet: senasagdir@hotmail.com

Botswana

The Permanent Secretary
Ministry of Agriculture
Private bag 003
Gaborone

Teléfono: + (267) 39 50 500
Telefax: + (267) 39 56 027

Brasil

Secretaria de Defesa Agropecuária
Ministério da Agricultura, Pecuária e Abastecimento (MAPA)
Esplanada dos Ministérios, Bloco D, Anexo B, sala 406
70043-900
Brasília-DF

Teléfonos: + (5561) 218 2314/15
Telefax: + (5561) 224 3995/218 2316
Correo electrónico/Internet: domc-sda@agricultura.gov.br
Sitio Web: www.agricultura.gov.br

Brasil (Cont.)

Gerência-Geral de Relações Internacionais
Agência Nacional de Vigilância Sanitária (ANVISA)
SEPN 515, Bloco B, Edifício Ômega
70770-502
Brasília-DF

Teléfono: + (5561) 448 1078
Telefax: + (5561) 448 1089
Correo electrónico/Internet: rel@anvisa.gov.br
Sitio Web: www.anvisa.gov.br

Brunei Darussalam

International Relations and Trade and Development Division
Ministry of Industry and Primary Resources

Teléfono: + (6732) 38 28 22
Telefax: + (6732) 38 28 46/38 38 11

Bulgaria

Medidas fitosanitarias:
National Service for Plant Protection
17 Hristo Botev Blvd.
1606 Sofia

Teléfonos: + (359 2) 953 3352/952 3736
Telefax: + (359 2) 953 3674/953 3360
Correo electrónico/Internet: fsk@nsrz-bg.com
Sitio Web: www.nsrz-bg.com

Medidas sanitarias:
Ministry of Agriculture and Forests
National Veterinary Service
15A Pencho Slaveykov Blvd.
1606 Sofia

Teléfonos: + (359 2) 952 2716/952 0918
Telefax: + (359 2) 954 9593
Correo electrónico/Internet: boyko.likov@nvms.government.bg
Sitio Web: www.mzgar.government.bg

Bulgaria (Cont.)

Medidas de inocuidad de los alimentos:

Ministry of Health
Health Prevention and State Health Control Directorate
5 Sveta Nedelya Square
1000 Sofía

Teléfonos: + (359 2) 930 1271/930 1212
Telefax: + (359 2) 988 3413
Correo electrónico/Internet: nmikushinska@mh.government.bg
nnikolova@mh.government.bg
Sitio Web: www.mh.government.bg

Burkina Faso

Direction de la Normalisation et de la Promotion de la Qualité (FASONORM)
BP 389
Ouagadougou 01

Teléfonos: + (226) 31 13 00/31 13 01/30 62 24
Telefax: + (226) 31 14 69
Correo electrónico/Internet: simon.palenfo@gov.bf

Camerún

Ministère du Développement industriel et commercial
Direction du Développement industriel
Cellule de la Normalisation et de la Qualité
Yaoundé

Teléfonos: + (237) 22 11 20/23 26 37
Telefax: + (237) 22 95 86/22 27 04

Canadá

Standards Council of Canada
200-270 Albert Street
Ottawa, Ontario
K1P 6N7

Teléfono: + (1613) 238 32 22
Telefax: + (1613) 569 7808
Correo electrónico/Internet: info@scc.ca
Sitio Web: www.scc.ca

Chile

Servicio Agrícola y Ganadero (SAG)
Departamento de Asuntos Internacionales
Avenida Bulnes 140
Santiago

Teléfono: + (562) 688 3811
Telefax: + (562) 671 7419
Correo electrónico/Internet: antonieta.urrutia@sag.gob.cl

China

Research Centre for International Inspection and Quarantine
Standards and Technical Regulations
General Administration
Quality Supervision, Inspection and Quarantine, P.R. China (AQSIQ)
7 Madian Donglu, Haidian District
Beijing

Teléfonos: + (8610) 8226 2432/8226 2425
Telefax: + (8610) 8226 2449/8226 0620
Correo electrónico/Internet: sps@aqsiq.gov.cn

Colombia

Javier Muñoz Ibarra
Ministerio de Comercio, Industria y Turismo
Dirección de Regulación
Calle 28, N° 13A - 15 Primer piso
Bogotá, D.C.

Teléfonos: + (571) 350 5500, ext. 703
Telefax: + (571) 350 9564
Correo electrónico/Internet: javiermi@mincomercio.gov.co
danielrico@mincomercio.gov.co
Sitio Web: www.mincomercio.gov.co

Comunidades Europeas

European Commission
Directorate General for Health and Consumer Protection
Directorate E, Unit E/3
International Food, Veterinary and Phytosanitary Questions
Rue Froissart 101, Room 4/74
1049 Bruselas

Teléfonos: + (322) 295 5092/296 81 85
Telefax: + (322) 299 8090
Correo electrónico/Internet: sps@cec.eu.int
juan.perez-lanzac@cec.eu.int
enrique.beltran-poveda@cec.eu.int
Sitio Web: www.europa.eu.int/comm./food/fs/ifsi/ifsi_index_en.html

Comunidades Europeas (Cont.)

Puntos de contacto de los Estados miembros:

Alemania

Bundesministerium für Verbraucherschutz, Ernährung u. Landwirtschaft (BMVEL)
Referat 614
Postfach 14 02 70
53107 Bonn

Teléfonos: + (49228) 529 33 74 ó 529 3748
Telefax: + (49228) 529 33 96
Correo electrónico/Internet: 614@bml.bund.de
Correo electrónico/X400: S=614; P=BML; A=BUND400; C=DE

Austria

Bundesministerium für Wirtschaft und Arbeit
(Ministerio Federal de Economía y Trabajo)
Abteilung C2/11 (Center 2/11)
Stubenring 1
1011 Viena

Teléfono: + (431) 711 00 5774
Telefax: + (431) 715 9651/718 0508
Correo electrónico/Internet: gabriela.habermayer@bmwa.gv.at

Bélgica

Institut belge de Normalisation (IBN)
(Instituto Belga de Normalización)
Avenue de la Brabançonne 29
1040 Bruselas

Teléfono: + (322) 734 92 05
Telefax: + (322) 733 42 64
Correo electrónico/Internet: tonneaux@ibn.be o
cibelnor@ibn.be

Chipre

Permanent Secretary
Ministry of Agriculture, Natural Resources
and Environment
1411 Nicosia

Teléfono: + (357) 2 30 08 17
Telefax: + (357) 2 78 11 56
Correo electrónico/Internet: doagrg@cytanet.com.cy

Comunidades Europeas (Cont.)

Puntos de contacto de los Estados miembros:

Dinamarca

Ministeriet for Fødevarer, Landbrug og Fiskeri (Ministry of Food, Agriculture and Fisheries)
Holbergsgade 2
1057 Copenhagen

Teléfono: + (45) 33 92 33 01
Telefax: + (45) 33 14 50 42
Correo electrónico/Internet: fvm@fvm.dk OR ben@fvm.dk
Correo electrónico/X400: c=dk; a=dk400; p=fvm; s=fvm
Sitio Web: www.fvm.dk

Eslovenia

Ministry of Agriculture, Forestry and Food
Dunajska 58
1000 Liubliana

Teléfono: + (386 1) 478 93 11
Telefax: + (386 1) 478 90 55
Correo electrónico/Internet: apoljansek@gov.si
Sitio Web: www.sigov.si/mkgn/slo/index.php

España

Secretaría General de Comercio Exterior
Subdirección General de Inspección, Certificación y Asistencia Técnica
de Comercio Exterior
Paseo de la Castellana 162
28046 Madrid

Teléfono: + (3491) 349 37 59
Telefax: + (3491) 349 37 40
Correo electrónico/Internet:
Buzon.Oficial@SGSOIVRE.SECGCOMEX.SSCC.MCX.ES

Comunidades Europeas (Cont.)

Puntos de contacto de los Estados miembros:

Estonia

Miss Signe Ruut
Estonian Standards Board (EVS)
Aru 10
10317 Tallin

Teléfono: + (372) 6 541 772
Telefax: + (372) 6 541 768
Correo electrónico/Internet: enquiry@evs.ee

Finlandia

Eha Rantanen
Finnish Standards Association (SFS)
P.O. Box 116
00241 Helsinki

Teléfono: + (358 9) 149 34 37
Telefax: + (358 9) 146 49 14
Correo electrónico/Internet: wto@sfs.fi
Correo electrónico/X400: C=FI; A=MAILNET; P=INET;
O=SFS; S=HJETANIEMI; G=KATJA
Sitio Web: www.sfs.fi

Francia

M. Olivier Prunaux
Bureau des Accords multilatéraux sanitaires et phytosanitaires
Mission de Coordination sanitaire internationale
Direction générale de l'alimentation
Ministère de l'Agriculture, de l'Alimentation, de la Pêche et des Affaires rurales
251 rue de Vaugirard
75732 Paris Cedex 15

Teléfono: + (33 1) 49 55 83 95
Telefax: + (33 1) 49 55 44 62
Correo electrónico/Internet: olivier.prunaux@agriculture.gouv.fr
Sitio Web: www.agriculture.gouv.fr

Comunidades Europeas (Cont.)

Puntos de contacto de los Estados miembros:

Grecia

Ministry of Agriculture
Directorate of Agricultural Policy
and Documentation
5 Acharnon Street
Atenas 10176

Teléfono: + (30) 210 212 4142
Telefax: + (30) 210 524 9097
Correo electrónico/Internet: qx5400@minagric.gr
Sitio Web: www.minagric.gr

Hungría

Ministry of Agriculture and Regional Development
Department for International Affairs
1055 Budapest, Kossuth Lajos tér. 11

Teléfono: (361) 301 40 13
(361) 301 46 61
Telefax: (361) 301 46 62
Correo electrónico/Internet: nkf@fvm.hu

Irlanda

Roisin Cahillane
EU/Trade Division
Department of Agriculture, Food and Rural Development
Agriculture House
Kildare Street
Dublín 2

Teléfono: + (353 1) 607 2721
Telefax: + (353 1) 661 4515
Correo electrónico/Internet: roisin.cahillane@daff.irlgov.ie

Comunidades Europeas (Cont.)

Puntos de contacto de los Estados miembros:

Italia

Giulia Ippolito
Ministero della Sanità
Dipartimento degli Alimenti, Nutrizione e della Sanità Publica Veterinaria
Piazzale Marconi 25
00144 EUR Roma

Teléfono: + (39 06) 59 94 62 96
Telefax: + (39 06) 59 94 65 55
Correo electrónico/Internet: g.ippolito@sanita.it
Sitio Web: www.sanita.it

Letonia

WTO TBT/SPS Enquiry Point
Latvian Standard
157 K. Valdemara Street
Riga LV-1013

Teléfono: + (371) 737 13 06
Telefax: + (371) 737 13 24
Correo electrónico/Internet: janis.ebersteins@lvs.lv
Sitio Web: www.lvs.lv

Lituania

Ministry of Agriculture of the Republic of Lithuania
Economics and Finance Department
Gedimino Str. 19
2025 Vilna

Teléfono: + (370 5) 239 13 46
Telefax: + (370 5) 239 10 60
Correo electrónico/Internet: spsep@zum.lt
irenae@zum.lt

Luxemburgo

Ministère de l'agriculture, de la viticulture et du développement rural
SPS - Point de contact
L-2913 Luxemburgo

Teléfono: + (352) 478 25 27
Telefax: + (352) 46 40 27

Comunidades Europeas (Cont.)

Puntos de contacto de los Estados miembros:

Malta

Director - Plant Health
Ministry of Rural Affairs and the Environment
Barriera Wharf
La Valetta

Teléfono: + (356) 22 52 36
Telefax: + (356) 23 12 94
Correo electrónico/Internet: victor.farrugia@gov.mt

Malta Standards Authority
Second Floor, Evans Building
Merchants Street
Valletta

Teléfono: + (356) 24 24 20
Telefax: + (356) 24 24 06
Correo electrónico/Internet: info@msa.org.mt

Países Bajos

Ministry of Finance
Tax and Customs Administration
Central Licensing Office for Import and Export
Section EC/WTO Notifications
9700 RD Groningen

Teléfonos: + (31) 050 523 2133/2134/2135
Telefax: + (31) 050 523 2159
Correo electrónico/Internet: enquiry.point@tiscali-business.nl
enquiry.point2@tiscali-business.nl

Polonia

Ministry of Agriculture and Rural Development
ul. Wspólna 30
00-930 Varsovia

Teléfono: + (48 22) 613 2266
Telefax: + (48 22) 623 21 05
Correo electrónico/Internet: cezary.organisciak@minrol.gov.pl
Sitio Web: www.minrol.gov.pl

Comunidades Europeas (Cont.)

Puntos de contacto de los Estados miembros:

Portugal

Prof. Doutor Francisco Cordovil
Gabinete de Planeamento e Política Agro-Alimentar
Rua Padre António Vieira 1
1099-073 Lisboa

Reino Unido

Mr Matt Sowrey
Department for Environment, Food and Rural Affairs
Room 817
9, Millbank, c/o 17 Smith Square
Londres SW1P 3JR

Teléfono: + (44 207) 238 30 18
Telefax: + (44 207) 238 30 21
Correo electrónico/Internet: matt.sowrey@defra.gsi.gov.uk

República Checa

Ministry of Agriculture
Vladimíra Kantorová
Tišnov 17
117 05 Praga 1

Teléfono: + (420) 221 812 754
Telefax: + (420) 224 810 423
Correo electrónico/Internet: kantorova@mze.cz
Sitio Web: www.mze.cz

República Eslovaca

Slovak Office of Standards Metrology and Testing
WTO Enquiry Point
Štefanovičova 3 - P.O Box 76
810 05 Bratislava

Teléfono/telefax: + (421 2) 5249 7886
Correo electrónico/Internet: svabova@normoff.gov.sk
kovacova@normoff.gov.sk
Sitio Web: www.normoff.gov.sk

Comunidades Europeas (Cont.)

Puntos de contacto de los Estados miembros:

Suecia

Kommerskollegium (Dirección Nacional de Comercio)
WTO-SPS Enquiry Point
Box 6803
11386 Estocolmo

Teléfono: + (468) 690 48 00
Telefax: + (468) 30 67 59
Correo electrónico/Internet: sps@kommers.se
Correo electrónico/X400: C=SE; ADM=400NET; O=KOMKOLL;
S=NAT NOT POINT

Corea, República de

Animales y productos animales/vegetales (excluidos los animales acuáticos):
Bilateral Cooperation Division
Ministry of Agriculture and Forestry (MAF)
1 Joongang-dong, Kwachon
Kyunggi-do, 427-719

Teléfonos: + (822) 500 1726/1727
Telefax: + (822) 504 66 59
Correo electrónico/Internet: bcd@maf.go.kr

Alimentos (excluidos los productos animales):
Trade Affairs Division
Ministry of Health and Welfare
1 Joongang-dong, Kwacheon
Kyunggi-do, 427-721
República de Corea

Teléfono: + (822) 2110 6458
Telefax: + (822) 504 3891
Correo electrónico/Internet: ykjeong@mohw.go.kr

Animales acuáticos:
Trade Promotion Division
Fisheries Policy Bureau
Ministry of Maritime Affairs and Fisheries
139 Chungjong-No 3, Seodaemun-Gu
Seúl 120-715

Teléfono: + (822) 3148 6843
Telefax: + (822) 3148 6844
Correo electrónico/Internet: tpd@momaf.go.kr

Costa Rica

Ing. Nury Bonilla Solano
Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG)
Servicio Fitosanitario del Estado
Dirección de Salud Animal
Centro de Información y Notificación en MSF
PO Box 70-3006
Heredia

Teléfonos: + (506) 260 83 00, ext. 2090
Telefax: + (506) 260 83 01
Correo electrónico/Internet: nbonilla@protecnet.go.cr
notificaciones@protecnet.go.cr
Sitio Web: www.protecnet.go.cr
www.protecnet.go.cr/Redvirtual

Côte d'Ivoire

Direction de l'Alimentation et de la Qualité
Ministère d'État, Ministère de l'Agriculture
B.P. V84
Abidjan

Teléfono: + (225) 20 21 89 72
Telefax: + (225) 20 21 90 70
Correo electrónico/Internet: daq@aviso.ci

Croacia

Cuestiones sanitarias y sanidad animal:
Ministry of Agriculture, Forestry and Water Management
Department for Veterinary Science
Ulica Grada Vukovara 78
10000 Zagreb

Teléfono: + (385 1) 610 6207
Telefax: + (385 1) 610 9207
Sitio Web: www.mps.hr

Cuestiones fitosanitarias y protección vegetal:
Ministry of Agriculture, Forestry and Water Management
Department for Agriculture
Ulica Grada Vukovara 78
10000 Zagreb

Teléfono: + (385 1) 610 6202
Telefax: + (385 1) 610 9202
Sitio Web: www.mps.hr

Cuba

Sanidad vegetal:

Ing. Humberto Vázquez Vega
Director
Centro Nacional de Sanidad Vegetal
Ayuntamiento #231 e/ San Pedro y Lombillo
Plaza de la Revolución
La Habana

Teléfonos: + (537) 879 1339
+ (537) 878 4976, ext. 102
Telefax: + (537) 870 3277
Correo electrónico/Internet: internacionales@sanidadvegetal.cu
director@sanidadvegetal.cu
estadistica@sanidadvegetal.cu
barrios@sanidadvegetal.cu

Medicina veterinaria:

Dr. Emerio Serrano Ramírez
Director
Instituto Nacional de Medicina Veterinaria
La Habana

Teléfonos: + (537) 30 66 15/30 33 47 a 49
Telefax: + (537) 30 35 37
Correo electrónico/Internet: smuce@infomed.sld.cu

Inocuidad de los alimentos:

Ing. Maria Victoria Luna
Jefa del Departamento de Registro
Instituto de Nutrición
Infanta 1158 esquina a Clavel, Centro Habana
La Habana

Teléfono: + (537) 870 89 47
Telefax: + (537) 870 89 47
Correo electrónico/Internet: marvic@infomed.sld.cu

Djibouti

Mme Ron Osman Omar - Chef du Service
Service du Contrôle de la Qualité et des Normes
Ministère du Commerce, de l'Industrie et de l'Artisanat
B.P. 24
Djibouti

Teléfono: + (253) 35 25 40
Telefax: + (253) 35 49 09
Correo electrónico/Internet: commerce.scqn@intnet.dj
ronosman@yahoo.fr

Dominica

Permanent Secretary
Ministry of Agriculture and the Environment
Government Headquarters
Kennedy Avenue
Roseau

Teléfonos: + (767) 448 2401, ext. 3282
Telefax: + (767) 448 7999
Correo electrónico/Internet: psagriculture@cwdom.dm
agridivision@marpin.dm

Ecuador

Servicio Ecuatoriano de Sanidad Agropecuaria (SESA)
Ministerio de Agricultura y Ganadería
Avenida Eloy Alfaro N30-350 y Av. Amazonas, esquina Edificio MAG 9 Piso
Quito

Teléfono: + (593 22) 254 4472
Telefax: + (593 22) 222 8448
Correo electrónico/Internet: normasesa@mag.gov.ec
Sitio Web: www.sesa.mag.gov.ec

Egipto

Ministry of Agriculture
International Relations, Agriculture Foreign Trade Unit
Foreign Agriculture Relations Department
7 Nady El-Said Street
Dokki

Teléfonos: + (202) 337 3616/748 4530/337 6589
Telefax: + (202) 337 4195/335 2739/748 4530
Correo electrónico/Internet: drfadia@hotmail.com
shafei@emailaccount.com
foreignagrirelat@esic.claes.sci.eg

El Salvador

Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG)
Dirección General de Sanidad Vegetal y Animal (DGSVA)
Final 1ª, Avenida Norte y 13 Calle Oriente y Avenida
Manuel Gallardo, Nueva San Salvador, Departamento de la Libertad
San Salvador

Teléfono: + (503) 241 1779
Telefax: + (503) 229 2613
Correo electrónico/Internet: sanvegst@telemovil.net

Ministerio de Salud Pública y Asistencia Social (MSPAS)
Gerencia de Salud Ambiental
Departamento de Control de Alimentos
Laboratorio Dr. Max Bloch, Avenida Roosevelt
Frente a Parque Cuscatlán
San Salvador

Teléfonos: + (503) 271 1282/(503) 271 1288
Telefax: + (503) 260 6835
Correo electrónico/Internet: aurbina@mispas.gob.sv

Ministerio de Economía (MINEC)
Dirección de Administración de Tratados Comerciales (DATCO)
Alameda Juan Pablo II y Calle Guadalupe, Edificio C-2
Tercer Nivel, Plan Maestro, Centro de Gobierno
San Salvador

Teléfono: + (503) 231 5788
Telefax: + (503) 231 5789
Correo electrónico/Internet: ezelada@minec.gob.sv
omc_es@minec.gob.sv

Emiratos Árabes Unidos

Mr Mohamed Moussa Abdallah
Responsible for WTO SPS Enquiries
Ministry of Agriculture and Fisheries
P.O. Box 1509
Dubai

Teléfonos: + (971 4) 295 76 50/202 66 34
Telefax: + (971 4) 294 59 94/295 77 66
Correo electrónico/Internet: Plant.maf@uae.gov.ae
mamiri3m@yahoo.com

Estados Unidos

USDA/FAS/FSTSD
Attn: Roseanne Freese
Room 5548 Agriculture South Building
Food Safety and Technical Services Division
USDA Foreign Agricultural Service
1400 Independence Avenue, SW
Washington, D.C. 20250

Teléfono: + (202) 690 1642
Telefax: + (202) 720 7772
Email/Internet: fstsd@fas.usda.gov
Sitio Web: www.fas.usda.gov/itp/ofsts/spsnotifauthority.htm

Ex República Yugoslava de Macedonia

Dr. Vladimir Kendrovski
Codex Alimentarius Office
Public Health Institute
50-ta Divizija 6
1000 Skopje

Teléfono: + (389 2) 314 7053
Telefax: + (389 2) 322 3354
Correo electrónico/Internet: kendro@mt.net.mk
Sitio Web: www.rzzz.org.mk

Fiji

The Chief Executive Officer
Ministry of Agriculture, Sugar & Land Resettlement
Private Mail Bag
Raiwaqa

Teléfono: + (679) 338 42 33
Telefax: + (679) 338 50 48/338 52 34

Filipinas

Office of the Director
Policy Research Service
Department of Agriculture
Elliptical Road, Diliman
Quezon City

Teléfonos: (632) 926 7439/928 8741-49
loc. 308/309/332
Telefax: (632) 928 0590
Correo electrónico/Internet: epad.polreser@eudoramail.com

Gabón

Dr. Yvette Soundat
Inspection Générale
Ministère de l'Agriculture, de l'Élevage et du Développement Rural
BP 189
Libreville

Téléfono: + (241) 76 17 57
Téléfono móvil: + (241) 29 82 04
Telefax: + (241) 76 17 57
Correo electrónico/Internet: soundat.yvette@iuet.ga

Gambia

Mr Lamin Jammeh
Department of State for Trade, Industry and Employment

Téléfonos: + (220) 227 827/228 868
Telefax: + (220) 227 756
Correo electrónico/Internet: lmbjammeh@yahoo.com

Ghana

The Director
Plant Protection & Regulatory Services
Ministry of Food & Agriculture
P.O. Box M.37
Accra

Téléfono: + (23321) 66 58 84
Telefax: + (23321) 66 82 45

Granada

Mr Paul Graham
Pest Management Officer
Ministry of Agriculture, Lands, Forestry and Fisheries
Botanical Gardens, Tanteen
St. George's

Téléfonos: + (1 473) 440 00 19/88 66
Telefax: + (1 473) 440 88 66
Correo electrónico/Internet: PMU@caribsurf.com
paulgraham@caribsurf.com

Guatemala

Gustavo Adolfo Hernández Arreaga
Leonel Estuardo Donis Loaiza
Ministerio de Agricultura, Ganadería y Alimentación
Unidad de Políticas e Información Estratégica (UPIE)
5a Avenida 8-06, zona 9
01009 Guatemala

Teléfonos: + (502) 361 7786/360 4428/360 4425
Telefax: + (502) 361 7783
Correo electrónico/Internet: edonis@maga.gob.gt
ghernandez@maga.gob.gt
Sitio Web: www.maga.gob.gt

Guyana

Plant Health Services
c/o Guyana School of Agriculture
Mon Repos
East Coast Demerara

Teléfonos: + (592) 220 2072/220 2456
Telefax: + (592) 220 2075
Correo electrónico/Internet: phealth@networksgy.com
Sitio Web: www.sdn.org.gy/minagri/
supportservices/generalinfo.htm

Protección vegetal y sanidad vegetal:
Chief Crops and Livestock Officer
Ministry of Agriculture
Regent and Vlissengen Roads
Georgetown

Teléfono: + (592 2) 56 281
Telefax: + (592 2) 56 281

Haití

Direction de la Quarantaine/Ministère de l'Agriculture,
des Ressources Naturelles et du Développement Rural (MARNDR)
Damien - Route Nationale # 1

Teléfonos: + (509) 512 39 07/250 86 37/408 8088
Telefax: + (509) 298 30 14

Honduras

Secretaría de Agricultura y Ganadería
Servicio Nacional de Sanidad Agropecuaria - SENASA
Boulevard Miraflores, Av. La Fao
Apartado postal n° 309
Tegucigalpa

Teléfonos: + (504) 239 7067/231 0786
Telefax: + (504) 239 1144
Correo electrónico/Internet: direccion-senasa@multivisionhn.net

Hong Kong, China

Trade and Industry Department
The Government of the Hong Kong Special
Administrative Region
17/F Trade and Industry Department Tower
700 Nathan Road
Hong Kong

Teléfono: + (852) 2398 5398
Telefax: + (852) 2789 2491
Correo electrónico/Internet: mdiv1@tid.gov.hk
Sitio Web: www.tid.gov.hk

India

Amand Shah
Deputy Secretary to the Government of India
Plant Protection Division
Ministry of Agriculture, Room No. 233
Krishi Bhavan
Nueva Delhi - 110001

Teléfonos: + (9111) 338 9441 (O)/613 6594 (R)
Telefax: + (9111) 338 60 04
Correo electrónico/Internet: amandshah@hotmail.com

Indonesia

Agency for Agricultural Quarantine
(Badan Karantina Pertanian)
Ministry of Agriculture
Ged. E. Lt. V. Jl. Harsono Rm No. 3, Ragunan-Pasar Minggu
Yakarta Selatan 12550

Teléfono: + (62 21) 781 6480
Telefax: + (62 21) 781 6481/781 6483
Correo electrónico/Internet: caqsp@indo.net.id
Sitio Web: www.deptan.go.id/CAQ/index.htm

Islandia

Ministry of Agriculture
Mr Halldór Runólfsson, Chief Veterinary Officer
Sölvhólgata 7
150 Reykjavík

Teléfonos: + (354) 545 9750/545 9775 (directo)
Telefax: + (354) 552 1160
Correo electrónico/Internet: halldor.runolfsson@lan.stjr.is
Sitio Web: www.cvo.is

Islas Salomón

Director
Environment Health Division
Department of Health and Medical Services
P.O. Box 349
Honiara

Teléfono: + (677) 20831
Telefax: + (677) 25513

Israel

Mr. Yoram Zara
Director
Multilateral Agreements Division
Foreign Trade Administration
Ministry of Industry, Trade and Labour
5, Bank Israel St., P.O. Box 3166
Jerusalén 91036

Teléfono: + (972 2) 666 2679
Telefax: + (972 2) 666 2941
Correo electrónico/Internet: yoramz@moit.gov.il

Jamaica

Ministry of Agriculture
Plant Quarantine Unit
193 Old Hope Road
Kingston 6, Jamaica W1

Teléfono: + (1 876) 977 06 37
Telefax: + (1 876) 977 64 01
Correo electrónico/Internet: ppq@moa.gov.jm
Sitio Web: www.moa.gov.jm

Japón

Standards Information Service
International Trade Division
Economic Affairs Bureau
Ministry of Foreign Affairs
2-2-1 Kasumigaseki, Chiyoda-ku
Tokio 100-8919

Teléfono: (81 3) 5501 8344
Telefax: (81 3) 5501 8343
Correo electrónico/Internet: enquiry@mofa.go.jp

Jordania

Al-Rkaibat Sulaiman - Trade Agreements Unit
Katbeh Bader - SPS Enquiry Point
Haytham Al-Jafari - SPS Enquiry Point
Trade Agreements Unit
Ministry of Agriculture
PO Box 961043-2099
Ammán

Teléfono: + (962 6) 568 6151
Telefax: + (962 6) 568 6310
Correo electrónico/Internet: sps@moa.gov.jo
moa_agreements@moa.gov.jo

Kazajstán

TBT/SPS Enquiry Point
"KazInSt" NSE
104/1 Auezov St.,
473000, Astana
República de Kazajstán

Teléfono: + 7 3172 320641
Telefax: + 7 3172 323275
Correo electrónico/Internet: inform@memst.kz
int_rel@memst.kz

Kenya

Sanidad vegetal:

The Director of Agriculture
Kenya Plant Health Inspectorate Service
P.O. Box 49592
Nairobi

Teléfonos: + (254 20) 444 0087/8663/2340/1804
Telefax: + (254 20) 444 8940
Correo electrónico/Internet: kephisi@nhet.co.ke
Sitio Web: www.kephis.org

Sanidad animal:

Director of Veterinary Services
P.O. Box Kabete
Nairobi

Teléfono: + (254 20) 632 231
Telefax: + (254 20) 631 273

Salud humana:

Director of Medical Services
P.O. Box 30016
Nairobi

Teléfono: + (254 20) 717 077
Telefax: + (254 20) 715 239

Kuwait

Public Authority for Industry
Mr Yousef Shehab Al-Bahar
Vice General-Director of PAI - Responsible for WTO SPS enquiries
Standards & Industrial Services Affairs (KOWSMD)
Standards & Metrology Department
P.O. Box 4690 Safat 13047

Teléfono: + (965) 431 8451
Telefax: + (965) 431 8159
Correo electrónico/Internet: kowsmd@pai.gov.Kw

Liechtenstein

Office for Foreign Affairs
Heiligkreuz 14
9490 Vaduz

Teléfono: + (4175) 236 60 52
Telefax: + (4175) 236 60 59

Macao, China

Civil and Municipal Affairs Bureau
Avenida Almeida Ribeiro 163
Macao

Teléfonos: + (853) 515 952/387 333
Telefax: + (853) 519 303/341 890
Correo electrónico/Internet: shung@iacm.gov.mo o
vhleung@iacm.gov.mo

Madagascar

Gabriel Rasoloarivelo RASAMOELINA
Directeur de la Protection des Végétaux
Ministère de l'Agriculture
101 Antananarivo
Madagascar

Teléfonos: + (26120) 224 1613/224 1614
Telefax: + (26120) 225 08
Correo electrónico/Internet: spcplabo@dts.mg

Malawi

Inocuidad de los alimentos:
The Director General
Malawi Bureau of Standards (MBS)
P.O. Box 946
Blantyre

Teléfonos: + (265) 1 670 488/672 657
Telefax: + (265) 1 670 756
Correo electrónico/Internet: mbs@malawi.net

Sanidad animal:
The Director of Animal Health
Department of Animal Health and Industry
P.O. Box 2096
Lilongwe

Teléfonos: + (265) 1 750 455/751 349
Telefax: + (265) 1 755 912
Correo electrónico/Internet: agric-dahi@sdpn.org.mw

Malawi (Cont.)

Protección vegetal:

The Deputy Director of Agriculture Research Services
Bvumbwe Agricultural Research Station
P.O. Box 5748
Limbe

Teléfonos: + (265) 1 471 206/207/527
Telefax: + (265) 1 471 527
Correo electrónico/Internet: pesticideboard@malawi.net

Malasia

Secretary General
Ministry of Agriculture
Macro and Strategic Planning Division
Wisma Tani
Jalan Sultan Salahuddin
50624 Kuala Lumpur

Teléfono: + (603) 298 69 68
Telefax: + (603) 291 56 42
Sitio Web: www.agrolink.moa.my/

Alimentos:

Director
Food Quality Control Division
Ministry of Health Malaysia
3rd Floor, Block B
Health Offices Complex
Jalan Cenderasari
50590 Kuala Lumpur

Teléfono: + (603) 2694 6601
Telefax: + (603) 2694 6517
Correo electrónico/Internet: noraini_othman@moh.gov.my
zaleenah@moh.gov.my

Animales y productos de origen animal:

Director-General
Department of Veterinary Services
9th floor, Wisma Chase Perdana
Off Jalan Semantan, Bukit Damansara
50630 Kuala Lumpur

Teléfono: + (603) 254 00 77
Telefax: + (603) 254 00 92
Correo electrónico/Internet: wto-sps@jph.gov.my
Sitio Web: www.agrolink.moa.my/jph/

Maldivas

Ministry of Trade and Industry
Ghaazee Building
Ameeru Ahmed Magu
Malé

Téléfonos: + (960) 323 668/960 315 596
Telefax: + (960) 323 840
Correo electrónico/Internet: contact@trademin.gov.mv

Malí

Direction Nationale du Commerce et de la Concurrence
Ministère de l'Industrie, du Commerce et des Transports
BP 201 Bamako

Téléfonos: + (223) 21 80 46/21 23 14
Telefax: + (223) 21 80 46
Correo electrónico/Internet: dnae@datatech.toolnet.org

Marruecos

Medidas sanitarias:
Ministère de l'Agriculture et de la Mise
en Valeur agricole
Direction de l'Elevage
Quartier Administratif
Chellah-Rabat

Téléfonos: + (2127) 76 50 77/76 51 47
Telefax: + (2127) 76 44 04

Medidas fitosanitarias:
Ministère de l'Agriculture et de la Mise
en Valeur agricole
Direction de la Protection des Végétaux des Contrôles
techniques et de la Répression des Fraudes
Avenue de la Victoire - B.P. 1308
Rabat

Téléfono: + (2127) 77 10 78
Telefax: + (2127) 77 25 53

Mauritania

Direction de la Protection du Commerce Extérieur
BP 182
Nouakchott

Teléfono/telefax: + (222) 524 33 60
Correo electrónico/Internet: comext@mauritania.com

Mauricio

Permanent Secretary
Ministry of Agriculture, Food Technology and Natural Resources
(Attn: Mr. M. Chinapen)
Head, Division of Plant Pathology and Quarantine (DPPQ)
Agriculture Services
Rèduit

Teléfono: + (230) 464 48 72
Telefax: + (230) 465 95 91
Correo electrónico/Internet: pl.path@intnet.mu

México

Dirección General de Normas
Dirección de Promoción - Centro de Información
Puente de Tecamachalco n° 6
Col. Lomas de Tecamachalco
Sección Fuentes
Naucalpan
C.P. 53950

Teléfonos: + (52 55) 5729 93 00 (ext. 4156/4135)
Telefax: + (52 55) 5520 97 15
Correo electrónico/Internet: cidgn@economia.gob.mx
Sitio Web: www.economia.gob.mx/?P=85

Moldova

National Center for Scientific and Applied
Preventive Medicine of Moldova
Kishinev, MD 2028
67a Gh. Asachi Str.

Teléfonos: + (373 2) 729 652/735 777
Telefax: + (373 2) 729 725
Correo electrónico/Internet: avolnianski@sanepid.md
grontz@sanepid.md
Sitio Web: www.sanepid.md

Mongolia

Mr D. Bat
Chief of the Border Point Control Division
State Specialized Inspection Agency
The Regulatory Agency of Government of Mongolia

Teléfono: + (976 11) 310 859
Telefax: + (976 11) 323 658
Correo electrónico/Internet: state_sp_su@mbox.mn

Mozambique

Eng. José Varimelo
Departamento de Sanidade Vegetal (Plant Health Department)
Av. FPLM, recinto de INIA, C.P. 3658
Maputo

Teléfonos: + (258) 460591, 460 195, 460 254
Telefax: + (258) 460591
Correo electrónico/Internet: sanidadevegetal@tropical.co.mz

Myanmar

Directorate of Investment and Company Administration (DICA)
Ministry of National Planning and Economic Development
653-691 Merchant Street
Yangon

Teléfonos: + (951) 822 07/720 52/752 29
Telefax: + (951) 821 01

Namibia

Mr John Anthony Faul (Anton)
Directorate of Planning
Ministry of Agriculture, Water & Rural Development
Private Bag 13184
Windhoek

Teléfono: + (264 61) 208 76 73
Telefax: + (264 61) 208 77 67
Correo electrónico/Internet: faulA@mawrd.gov.na
anton_faul@yahoo.com

Nepal

Department of Food Technology and Quality Control
Babar Mahal
Katmandu

Teléfonos: + (977 1) 426 2369/426 2741
Telefax: + (977 1) 426 2336

Nicaragua

Ministerio Agropecuario y Forestal
Dirección General de Protección y Sanidad Agropecuaria
Kilómetro 3½, Carretera a Masaya
Managua

Teléfono: + (505) 267 2019
Telefax: + (505) 278 5042
Correo electrónico/Internet: dgpsa@alfanumeric.com.ni

Níger

Ministère chargé de l'agriculture
Direction de Protection des Végétaux
BP 323
Niamey

Teléfono: + (227) 74 25 56
Telefax: + (227) 74 07 48/74 19 83
Correo electrónico/Internet: dpv@intnet.ne

Nigeria

National Agency for Food and Drug Administration and Control (NAFDAC)
Ikeja Crescent, Off Oyo Street
Area 2 Section 2, Garki
Abuja

Teléfonos: + (234 9) 234 63 80/234 64 05

Noruega

Ministry of Agriculture
Att: WTO-SPS
Post Office Box 8007 Dep.
0030 Oslo

Teléfono: + (47) 22 24 94 01
Telefax: + (47) 22 24 95 59
Correo electrónico/Internet: postmottak@ld.dep.no
Sitio Web: www.odin.dep.no/ld

Nueva Zelandia

Sally Griffin
SPS Coordinator
Ministry of Agriculture and Forestry
ASB House
101-103 Terrace
P.O. Box 2526
Wellington

Teléfono: + (64 4) 474 41 40
Telefax: + (64 4) 470 27 30
Correo electrónico/Internet: sps@maf.govt.nz
Sitio Web: www.maf.govt.nz/biosecurity/sps/index.htm.nz

Omán

National Enquiry Point and Information Centre (NEPIC)
P.O. Box 550, P.C. 113
Mascate

Teléfono: + (968) 771 72 52
Telefax: + (968) 771 70 40
Correo electrónico/Internet: contact@enquiryoman.gov.om

Pakistán

Mr Raashid Bashir Mazari
Adviser and Director General
Department of Plant Protection
Jinnah Avenue, Malir Halt
Karachi 751000

Teléfonos: + (9221) 924 8612/924 8607
Telefax: + (9221) 924 8673
Correo electrónico/Internet: plant-q@khi.paknet.pk
locust@khi.paknet.pk

Panamá

Ministerio de Desarrollo Agropecuario:

Sr. Manuel A. González Cano
Dirección Nacional de Salud Animal
Rio Tapia, Tocumen Panamá

Teléfonos: + (507) 220 2801/266 7998
Telefax: + (507) 266 2943/220 7981
Correo electrónico/Internet: dinasa1@cwpanama.net
dinasa2@cwpanama.net
dinasa3@cwpanama.net
dinasa4@cwpanama.net
dinasa5@cwpanama.net
Sitio Web: www.mida.gob.pa

Dirección Nacional de Sanidad Vegetal
Sr. Liberato A. Montenegro G.
Rio Tapia Tocumen Panamá

Teléfono: + (507) 290 6710
Telefax: + (507) 220 0248
Correo electrónico/Internet: dnsv1@mida.gob.pa
dnsv2@mida.gob.pa
dnsv3@mida.gob.pa
Sitio Web: www.mida.gob.pa

Dirección Ejecutiva de Cuarentena Agropecuaria
Sr. Guillermo A. Vargas de Leon
Altos de Curundu
Calle Manuel Melo, Edificio 577

Teléfonos: + (507) 232 5340/207 0702/03/04/05/06
Telefax: + (507) 207 0877
Correo electrónico/Internet: decadirector@mida.gob.pa
Sitio Web: www.mida.gob.pa

Ministerio de Salud:

Sr. Alexis O. De Leon
Departamento de Protección de Alimentos
Antiguo Complejo Gorgas
Ancón, Edificio 253, Primer Alto
Apartado postal 2048

Teléfonos: + (507) 212 9180/212 9351
Telefax: + (507) 212 9114/212 9186
Correo electrónico/Internet: depa@minsa.gob.pa
axdeleon@minsa.gob.pa
ameron@minsa.gob.pa

Panamá (Cont.)

Departamento de Farmacia y Drogas
Sr. Ralph Anderson
Avenida Ancón, diagonal al Hospital Oncológico
Edificio 253

Teléfonos: + (507) 212 9162/212 9163
Telefax: + (507) 212 9196
Correo electrónico/Internet: directorfcia@minsa.gob.pa
fidminsa@hotmail.com
Sitio Web: www.minsa.gob.pa

Papua Nueva Guinea

Director-General
Economic and Development Cooperation
Department of Foreign Affairs and Immigration
P.O. Box 422
Waigani

Teléfonos: + (675) 301 4168/301 4203
Telefax: + (675) 325 4467

Paraguay

Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG)
Dirección de Protección Pecuaria (DPP)
Ciencias Veterinarias y Ruta Mcal.
Estigarribia, Km 10.5
San Lorenzo

Teléfono: + (595 21) 523 690
Telefax: + (595 21) 523 690/585 212
Correo electrónico/Internet: sseg@telesurf.com.py

Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG)
Dirección de Defensa Vegetal (DDV)
Ruta Mcal.
Estigarribia, Km 11
San Lorenzo

Teléfonos: + (595 21) 570 513/574 343
Telefax: + (595 21) 570 513/574 343
Correo electrónico/Internet: ddvsec@telesurf.com.py

Perú

Dra. Elsa Carbonell Torres - Jefe Nacional
Psje. Francisco de Zela sin número (s/n)
Edificio Ministerio de Trabajo, Piso 10
Lima 11

Teléfonos: + (51-1) 433 8026/423 3542
Telefax: + (51-1) 433 7802
Correo electrónico/Internet: ecarbonell@senasa.gob.pe
Sitio Web: www.senasa.gob.pe

Ing. Alicia De La Rosa Brachowicz - Directora General de Sanidad Vegetal
Psje. Francisco de Zela sin número (s/n)
Edificio Ministerio de Trabajo, Piso 10
Lima 11

Teléfono: + (51-1) 433 8048
Telefax: + (51-1) 433 8048
Correo electrónico/Internet: adelarosa@senasa.gob.pe
Sitio Web: www.senasa.gob.pe

M.V. Oscar Domínguez Falcón - Director General de Sanidad Animal
Psje. Francisco de Zela sin número (s/n)
Edificio Ministerio de Trabajo, Piso 10
Lima 11

Teléfono: + (51-1) 431 4478
Telefax: + (51-1) 431 4478
Correo electrónico/Internet: odominguez@senasa.gob.pe
Sitio Web: www.senasa.gob.pe

Qatar

The Ministry of Public Health
P.O Box 42
Doha

Teléfono: + (974) 441 71 11
Telefax: + (974) 442 95 65

República Dominicana

Secretaría de Estado de Relaciones Exteriores
Embajador Julián de la Rosa
Ave. Independencia
Santo Domingo

Teléfonos: + (809) 535 6280, ext 2380
Telefax: + (809) 535 6377
Correo electrónico/Internet: acientificos@serex.gov.do

República Kirguisa

National Institute for Standards and Metrology
"Kyrgyzstandard"
197 Panvilov Str.
Bishkek

Teléfono: + (996 312) 66 14 56
Telefax: + (996 312) 66 13 67
Correo electrónico/Internet: wto@nism.gov.kg
Sitio Web: www.nism.gov.kg

Rumania

Medidas sanitarias, servicios de veterinaria e inocuidad de los alimentos:

National Sanitary Veterinary and Food Safety Authority
1 B, Negustori Street, Sector 2
Postal Code 023951
Bucarest

Teléfono: + (4021) 31 57 875
Telefax: + (4021) 31 24 967
Correo electrónico/Internet: office@ansv.ro

Medidas fitosanitarias:

Ministry of Agriculture, Forests and Rural Development
Phitosanitary Division
24 B-dul Carol I, Sector 1
Postal Code 020921
Bucarest

Teléfonos: + (4021) 30 78 686/30 72 386
Telefax: + (4021) 30 72 485
Correo electrónico /Internet: elena.leaota@mail.anf.maa.ro

Saint Kitts y Nevis

Department of Agriculture
PO Box 39
La Guerite
Basseterre

Teléfono: + (1 869) 465 2335
Telefax: + (1 869) 465 2928
Correo electrónico/Internet: doastk@caribsurf.com

Santa Lucía

Mr. Dunley Auguste
Ministry of Agriculture, Lands, Fisheries and Forestry
5th floor, Sir Stanislaus Bldg.
Waterfront, Castries

Teléfono: + (758) 468 4106
Telefax: + (758) 453 6314
Correo electrónico/Internet: dps@slumaffe.org
Sitio Web: www.slumaffe.org

San Vicente y las Granadinas

The Chief Agricultural Officer
Ministry of Agriculture and Fisheries
Richmond Hill, Kingstown

Teléfonos: + (784) 456 1021/1410
Telefax: + (784) 457 1688
Correo electrónico/Internet: agrimin@caribsurf.com

Senegal

Association Sénégalaise de Normalisation (ASN)
Mr Barama Sarr
21 Lotissement Front de Terre
Avenue Bourguiba
Dakar

Teléfono: + (221) 827 6412
Telefax: + (221) 827 6412
Correo electrónico/Internet: isn@sentoo.sn

Singapur

Dr.TAY Choon Nghee (animals, meat, fresh food)
Mr CHU Sin-I (Processed food)
Agri-Food and Veterinary Authority
5 Maxwell Road
Tower Block, # 18-00 MND Complex
Singapur 069110

Teléfonos: + (65) 6325 7674 (Dr.TAY)
+ (65) 6325 8582 (Mr CHU)
Telefax: + (65) 6220 2068 (Dr.TAY)
+ (65) 6324 4563 (Mr CHU)
Correo electrónico/Internet: tay_choon_nghee@ava.gov.sg
chu_sin_i@ava.gov.sg
Sitio Web: www.ava.gov.sg

Sudáfrica

Ms Gerda Van Dyk
Private Bag X250
Pretoria 0001

Teléfono: + (27 12) 319 61 20
Telefax: + (27 12) 326 65 41
Correo electrónico/Internet: smitr@nda.agric.za
Sitio Web: www.nda.agric.za

Sri Lanka

Mr S. Nagiah
SPS Enquiry Point
Food Control Administration Unit
Ministry of Health, Nutrition and Welfare
385, Baddegama Wimalawansa Mawatha
Colombo 10

Teléfono: + (9411) 267 2073
Telefax: + (9411) 267 2073
Correo electrónico/Internet: foodadmin@sltnet.lk
nagiah.s@health.gov.lk
Sitio Web: www.health.gov.lk

Suiza

Swiss Association for Standardization
Bürglistrasse 29
8400 Winterthur

Teléfono: + (41 52) 224 54 55
Telefax: + (41 52) 224 54 38
Correo electrónico/Internet: switec@snv.ch
Sitio Web: www.snv.ch

Suriname

Mrs Ing. T. Nanden - Ammattaran
Coordinator
Agricultura, Health and Food Safety Unit

Correo electrónico/Internet: odloav.ond@sr.net
ppsur@sr.net

Swazilandia

Medidas sanitarias:

Dr. Bernard Dlamini
(Senior Vet Officer)
Ministry of Agriculture and Cooperatives
P.O. Box 162
Mbabane

Teléfonos: + (268) 404 2731/9
Telefax: + (268) 404 9802

Medidas fitosanitarias:

Mr. Similo Mavimbela
(Research Officer)
Malkerns Research Station
P.O. Box 4
Malkerns
Swaziland

Teléfono: + (268) 528 3017
Correo electrónico/Internet: malkernsresearch@africaonline.co.sz

Tailandia

National Bureau of Agricultural Commodity
and Food Standard (ACFS)
Ministry of Agriculture and Cooperatives
3 Rajadamnern-Nok Avenue
Bangkok 10200

Teléfono: + (662) 629 8979
Telefax: + (662) 629 8978-79
Correo electrónico/Internet: sps@acfs.go.th
Sitio Web: www.acfs.go.th

Tanzanía

Tanzania Bureau of Standards
PO Box 9524
Dar es Salam

Teléfono: + (255) 22 245 0206
Telefax: + (255) 22 245 0959
Correo electrónico/Internet: tbsinfo@uccmail.co.tz
Sitio Web: www.tbs-tz.org

Territorio Aduanero Distinto de Taiwán, Penghu, Kinmen y Matsu (Taipei Chino)

Bureau of Animal and Plant Health Inspection and Quarantine
Council of Agriculture
9F, 51 Sec.2, Chung Ching South Road
Taipei, Taiwan 100

Teléfono: + (886) 2 2343 1401
Telefax: + (886) 2 2343 1400
Correo electrónico/Internet: wtosps@mail.baphiq.gov.tw
Sitio Web: www.baphiq.gov.tw

Tonga

The Director
Ministry of Agriculture, Forestry and Food
P.O. Box 14
Nuku'alofa
Kingdom of Tonga

Teléfono: + 676 23038
Telefax: + 676 24271
Correo electrónico/Internet: hfaanunu@maf.gov.to

Trinidad y Tabago

Ministry of Agriculture, Land and Marine
Resources, Research Division
Central Experiment Station
Centeno

Teléfono: + (1 868) 646 21 49
Telefax: + (1 868) 646 21 49
Correo electrónico/Internet: minfpmrenquirypoint@tstt.net.tt

Túnez

Inocuidad de los alimentos:
Ministère du Tourisme, du Commerce et de l'Artisanat
Direction de la Qualité et de la Protection du Consommateur
12 rue de l'Arabie Saoudite
1002 Túnez

Teléfono: + (2171) 780 336
Telefax: + (2171) 799 729

Turquía

Mr Huseyin Polat
Koruma Kontrol Genel Müdürlüğü
Akay Cad. No. 3
Bakanliklar - Ankara

Teléfono: + (90312) 418 98 35
Telefax: + (90312) 418 96 25
Correo electrónico/Internet: huseyinp@kkgm.gov.tr
Sitio Web: www.kkgm.gov.tr

Uganda

Uganda National Bureau of Standards
P.O. Box 6329
Kampala

Teléfonos: + (256 41) 222 367/505 995
Telefax: + (256 41) 286 123
Correo electrónico/Internet: unbs@afsat.com
Sitio Web: www.unbs.org (por el momento inactivo)

Uruguay

Ministerio de Relaciones Exteriores
Dirección General para Asuntos Económicos Internacionales
Dirección de Organismos Económicos Internacionales
Colonia 1206, 4° piso
Montevideo

Teléfono: + (5982) 902 06 18
Telefax: + (5982) 901 74 13
Correo electrónico/Internet: dioe42@mrree.gub.uy

Venezuela

Sanidad animal y preservación de los vegetales:
Ministerio de Agricultura y Tierras
Servicio Autónomo de Sanidad Agropecuaria (SASA)
Parque Central, Torre Este, Piso 12
Caracas 1010

Teléfonos: + (582) 509 01 85/509 03 79
Telefax: + (582) 571 41 17/576 61 70/576 99 17
Correo electrónico/Internet: sasadir@hotmail.com

Viet Nam

Mr Dam Quoc Tru (MSc.)
Deputy Director General of Plant Protection Department
Ministry of Agriculture and Rural Development
140 Ho Duc Di St.
Hanoi

Teléfono: + (84 4) 533 00 43
Teléfono móvil: + (84) 913 024 550
Telefax: + (84 4) 851 81 98

Zambia

Permanent Secretary
Ministry of Commerce, Trade and Industry
PO Box 31968
Lusaka

Zimbabwe

Secretary for Lands, Agriculture and Rural Resettlement
Private Bag 7701
Causeway
Harare

Teléfonos: + (263 04) 706 081/706082-9
Telefax: + (263 04) 734646/704058
Correo electrónico/Internet: apmmis@africaonline.co.zw
